

# ***INTERNATIONAL LAW***

## **REVISTA COLOMBIANA DE DERECHO INTERNACIONAL**

Nº 7  
ENERO-MAYO-2006



Pontificia Universidad  
**JAVERIANA**  
Bogotá

Facultad de Ciencias Jurídicas

Int. Law: Rev. Colomb. Derecho Int.	Bogotá (Colombia)	Nº 7	pp.11-513	enero-mayo	2006	ISSN 1692- 8156
---	----------------------	------	-----------	------------	------	-----------------

INTERNATIONAL LAW

REVISTA COLOMBIANA  
DE DERECHO INTERNACIONAL

Es una publicación de la Facultad de Ciencias  
Jurídicas de la Pontificia Universidad  
Javeriana – Bogotá.

**DIRECTOR/EDITOR**

LUIS FERNANDO ÁLVAREZ LONDOÑO, S.J.

**COLABORAN EN ESTE NÚMERO**

JORGE OVIEDO ALBÁN (Colombia)  
CARLOS ANDRÉS URIBE PIEDRAHITA (Colombia)  
JORGE E. VIÑUALES (Suiza)  
WILLIAM RASCH (Estados Unidos)  
LORENA RINCÓN EIZAGA (Venezuela)  
JORGE GONZÁLEZ JÁCOME (Colombia)  
MATTHIAS HERDEGEN (Alemania)  
FELIPE SERRANO PINILLA (Colombia)  
JOSÉ FERNANDO PLATA PUYANA (Colombia)  
RAFAEL JOSÉ RINCÓN ORDÓÑEZ (Colombia)  
MÓNICA HERNÁNDEZ GÓMEZ (Colombia)  
CAROLINA OLARTE BACARÉS (Colombia)

**DESARROLLOS RECIENTES**

MARÍA CLARA LOZANO ORTIZ DE ZARATE  
JUAN DAVID BARBOSA MARINO

**SECCIÓN BIBLIOGRÁFICA**

JAVIER CORTÁZAR MORA  
JORGE GONZÁLEZ JÁCOME

**AGENDA INTERNACIONAL**

EDUARDO MANTILLA SERRANO  
RAFAEL JOSÉ RINCÓN ORDÓÑEZ

**COMITÉ EDITORIAL**

MARÍA CLARA LOZANO ORTIZ DE ZARATE  
JAVIER CORTÁZAR MORA  
EDUARDO MANTILLA SERRANO  
CAROLINA OLARTE BÁCARES  
RAFAEL PRIETO SANJUÁN  
JORGE OVIEDO ALBÁN  
ROBERTO CARLOS VIDAL LÓPEZ  
LINA MARCELA ESCOBAR MARTÍNEZ  
DIEGO EDUARDO LÓPEZ MEDINA  
ÓSCAR GUARDIOLA-RIVERA

**COMITÉ CIENTÍFICO**

EDUARDO VALENCIA OSPINA (Colombia)  
Comisión de Derecho Internacional ONU

CHARLES GUSTAFSON (Estados Unidos)  
Georgetown University Law Center

**COORDINADOR EDITORIAL**

JAVIER CELIS GÓMEZ  
Bibliotecólogo

**DISEÑO DE CARÁTULA**

JULIO CÉSAR MARÍN –JAVEGRAF–

**AUTOEDICIÓN E IMPRESIÓN**  
Fundación Cultural Javeriana de Artes  
Gráficas –JAVEGRAF–  
PBX: 416 16 00  
Bogotá, Colombia

**PERIODICIDAD**  
Semestral

**NÚMERO DE EJEMPLARES**  
500

**DEPÓSITO LEGAL**

**PARA SUS CONTRIBUCIONES,  
SUSCRIPCIONES O CANJES  
DIRIGIRSE A:**  
Pontificia Universidad Javeriana  
Facultad de Ciencias Jurídicas  
Calle 40 # 6-23 piso 6°  
Edificio Gabriel Giraldo, S.J.  
Tel. 320 83 20 exts.: 5202 - 5213

**PÁGINA WEB**

<http://www.javeriana.edu.co/internationallaw>

**CORREO ELECTRÓNICO**

[internationallaw@javeriana.edu.co](mailto:internationallaw@javeriana.edu.co)

© Derechos reservados

El contenido de los artículos es de  
exclusiva responsabilidad de los autores.  
Los textos pueden reproducirse total o  
parcialmente citando la fuente.

ISSN: 1692-8156

**PONTIFICIA UNIVERSIDAD JAVERIANA  
FACULTAD DE CIENCIAS JURÍDICAS**

**DIRECTIVOS**

GERARDO REMOLINA VARGAS, S.J.	Rector
JAIRO HUMBERTO CIFUENTES MADRID	Vicerrector Académico
ANTONIO JOSÉ SARMIENTO NOVA, S.J.	Vicerrector del Medio Universitario
ROBERTO ENRIQUE MONTOYA VILLA	Vicerrector Administrativo
LUIS FERNANDO ÁLVAREZ LONDOÑO, S.J.	Decano Académico
PABLO JOSÉ QUINTERO DELGADO	Decano del Medio Universitario
CATALINA IRISARRI BOADA	Secretaria Académica

**CONSEJO DE LA FACULTAD**

LUIS FERNANDO ÁLVAREZ LONDOÑO, S.J.	Decano Académico
PABLO JOSÉ QUINTERO DELGADO	Decano del Medio Universitario
CARLOS ÁLVAREZ PEREIRA	Director del Departamento de Derecho Laboral
ARTURO SOLARTE RODRÍGUEZ	Director del Departamento de Derecho Privado
NILSON PINILLA PINILLA	Director del Departamento de Derecho Penal
JULIO ANDRÉS SAMPEDRO ARRUBLA	Director del Departamento de Derecho Procesal
ALFONSO MIRANDA LONDOÑO	Director del Departamento de Derecho Económico
HERNANDO YÉPES ARCILA	Director del Departamento de Derecho Público
ROBERTO VIDAL LÓPEZ	Director del Departamento de Filosofía e Historia del Derecho
HERNANDO GUTIÉRREZ PRIETO	Director del Departamento de Sociología y Política Jurídica
ANDRÉS FERNANDO RAMÍREZ MONCAYO	Director de Posgrados
JOSÉ FERNANDO RAMÍREZ GÓMEZ	Miembro elegido por los profesores
RICARDO VÉLEZ OCHOA	Miembro elegido por los profesores
CATALINA IRISARRI BOADA	Secretaria Académica
DIANA MARCELA SILVA GIRALDO	Miembro elegido por los alumnos



**INTERNATIONAL LAW  
REVISTA COLOMBIANA  
DE DERECHO INTERNACIONAL**

**Facultad de Ciencias Jurídicas**

Nº 7

Enero - Mayo 2006

TABLA DE CONTENIDO

ARTÍCULOS

- Convención de las Naciones Unidas  
sobre la utilización de comunicaciones electrónicas en  
contratos internacionales  
*United Nations Convention on the use of electronic  
communications in international contracts* ..... 11  
JORGE OVIEDO ALBÁN (Colombia)
- La piratería en el derecho de la competencia.  
Mercado negro y mercado relevante. JEL: D43, K21, K23  
*Piracy in antitrust law. Black market and relevant  
market. JEL: D43, K21, K23* ..... 61  
CARLOS ANDRÉS URIBE PIEDRAHITA (Colombia)
- Yemen's "war on terror": a legal perspective  
*Guerra contra el terrorismo en Yemen:  
perspectiva legal* ..... 141  
JORGE E. VIÑUALES (Suiza)

Int. Law: Rev. Colomb. Derecho Int.	Bogotá (Colombia)	Nº 7	pp. 11-513	enero-mayo	2006	ISSN 1692- 8156
---	----------------------	------	------------	------------	------	-----------------

Descubriendo historias: las ruinas de la memoria y la <i>bombenkrieg</i> <i>Uncovering their stories: the rubble of memory and the bombing war</i> .....	195
WILLIAM RASCH (Estados Unidos)	

International v. United States courts: in search of a right and a remedy in Article 36 of the Vienna Convention on Consular Relations <i>Tribunales internacionales vs. Tribunales estadounidenses: en búsqueda de un derecho y una reparación en el artículo 36 de la Convención de Viena sobre relaciones consulares</i> .....	221
LORENA RINCÓN EIZAGA (Venezuela)	

El uso del derecho comparado como forma de escape de la subordinación colonial <i>Comparative law as an escapeway from colonial subordination</i> .....	295
JORGE GONZÁLEZ JÁCOME (Colombia)	

<i>Völkerrechtliche masstäbe für vorbeugende militäreinsätze Criterios del derecho internacional para medidas militares preventivas</i> .....	339
MATTIAS HERDEGEN (Alemania)	

The never ending agricultural trade liberalization: Three substantial problems <i>Tres problemas significativos dentro de la apertura agrícola multilateral: Una misión que nunca acabará</i> .....	359
FELIPE SERRANO PINILLA JOSÉ FERNANDO PLATA PUYANA RAFAEL JOSÉ RINCÓN ORDÓÑEZ (Colombia)	

DESARROLLOS RECIENTES

MARÍA CLARA LOZANO ORTIZ DE ZÁRATE  
 JUAN DAVID BARBOSA MARINO

Otro capítulo en el caso de las “*foreign sales corporations*” ..... 459

JUAN DAVID BARBOSA MARIÑO  
 MÓNICA HERNÁNDEZ GÓMEZ

SECCIÓN BIBLIOGRÁFICA

JAVIER CORTÁZAR MORA  
 JORGE GONZÁLEZ JÁCOME

- El derecho internacional desde abajo. El desarrollo, los movimientos sociales y la resistencia en el tercer mundo/BALAKRISHNAN RAJAGOPAL ... 467  
 JORGE GONZÁLEZ JÁCOME
- The dark sides of virtue. Reassessing international humanitarianism/DAVID KENNEDY ..... 479  
 JORGE GONZÁLEZ JÁCOME
- Nuevas publicaciones en derecho internacional ..... 489  
 JORGE OVIEDO ALBÁN

AGENDA INTERNACIONAL

EDUARDO MANTILLA SERRANO  
 RAFAEL JOSÉ RINCÓN ORDÓÑEZ

- 68° Período de sesiones del Comité Jurídico Interamericano ..... 493
- VII Conferencia Interamericana de Derecho Internacional Privado (CIDIP VII) ..... 494

• Convención de las Naciones Unidas sobre la utilización de comunicaciones electrónicas en contratos internacionales .....	494
• Sexta conferencia ministerial de la OMC .....	495
JORGE OVIEDO ALBÁN	
• Segundo Concurso Iberoamericano de Derecho Internacional y Derechos Humanos “FRANCISCO SUÁREZ, S.J.”, Primer Congreso de Derecho Internacional, Pontificia Universidad Javeriana, Bogotá, 8 al 11 de noviembre .....	496
• Modelo de la Asamblea General de la Organización de Estados Americanos. 5 al 10 de marzo, Santo Domingo. República Dominicana .....	497
CAROLINA OLARTE BÁCARES	
• ELSA WTO Moot Court Competition. Ginebra, Suiza, abril 26-30 .....	499
EDUARDO MANTILLA SERRANO RAFAEL JOSÉ RINCÓN ORDÓÑEZ	
Índice de artículos publicados 2003-2005 .....	501
Instructivo de publicación .....	515
Publication Guidelines .....	521